

TISZTELGÉS, FÓHAJTÁS A 90 ÉVE KITÖRT ÁGFALVI NÉPFELKELÉS ÖNKÉNTES HŐSEI ELŐTT

**POLYÁK JÓZSEF NEMZETŐR VEZÉRŐRNAGY
ÜNNEPI KÖSZÖNTŐJE**

Tisztelt Ünneplő Közönség!

Nagy megtiszteltetés számomra, hogy az 1921. augusztus 21-én kitört ágfalvi felkelés 90. évfordulóján, itt, a népfelkelés önkéntes katonáinak, hőseinek állított emlékműnél szólhatok Önökhöz. Együtt emlékezhetünk azokra az emberekre, akik önkéntes elhatározással, az ország, a haza iránti szeretet, hűség, kötelesség érzésétől vezérelve eljöttek ide az ország távoli vidékeiről is, hogy a helybéliekkel összefogva legalább részben ellenálljanak az akkori Magyarországot megcsönkítő igazságtalan trianoni szerződésnek, és megakadályozzák, hogy ez a térség, Sopron város és a környező települések, így Ágfalva is az osztrák államhoz kerüljenek.

Az események, az ágfalvi csaták, a résztvevők emlékezései talán kevésbé ismertek a széles közvélemény előtt, pedig emléket állít az akkori hősiesség helyállításnak ez az emlékmű, amelyet Kecskemét városa emelt, s amelyet 1928. szeptember 9-én avattak fel Kecskemét város akkori vezetőinek, országosan is ismert személyiségeknek a jelenlétében, részvételével.

Felidézi a felkelés időszakát az 1995-ben megjelent Ágfalvi mozaik című helytörténeti könyv is, leírva a résztvevők hősiességét, részleteket közölve az egykori felkelők által leírt, továbbadott, megőrzött igen kevés jelentésből, dokumentumból, illetve a

résztvevők, szemtanúk által továbbadott, a családi krónikákban apáról, rokonról a gyermekekre, ifjabb generációkra tovább szálló történetekből.

Engedjék meg nekem, kecskeméti születésű és ma is Kecskeméten élő embernek, aki nemzetőr vezérőrnagyként, a Magyar Nemzetőrség Országos Szövetsége Országos Elnöksége tagjaként, és családi indíttatása és hazafias meggyőződése okán is személyes ügyének érzi az ágfalvi felkelés emlékének ápolását, hogy ezen ünnepi alkalommal megemlékezzek a Kecskeméti Nemzetőr Egyesület nevében is a nyugat magyarországi felkelés, ezen belül is az ágfalvi események egy-egy apró

(folytatás a 2. oldalon)



Fotó: Csoltói József

(folytatás az 1. oldalról)

epizódjáról, amelyekről ma már mondhatjuk: a magyar történelem meghatározó eseményei lettek. Példa erre a Sopronban és környékén tartott népszavazás a város és a települések Magyarországhoz tartozásáról - amelynek révén Sopron kiérdemelte a Civitas Fidelissima (a leghűségesebb város) címet, és tegyük hozzá, ez kijár a környező településeknek is. Mindez valóban történelmi tetté avatta azt a harcot, amelyet az ágfalvi felkeléssel az önkéntes hősök elkezdtek.

Az eseményekről többféle változat ismert, az említett kötet is tartalmaz eltérő leírásokat, biztosan nem tudható, utólag már fel nem tárható részleteket. Ezeket tiszteletben tartva, a leírásokkal nem vitatkozva én úgy és olyan formában szeretném Önökkel megosztani, a hősök előtt tisztelegve felidézni az eseményeket, ahogyan nekem kisgyerekként édesapám testvére, szeretett nagybátyám, Polyák Gábor egykori szakaszvezető, majd önkékes kecskeméti népfelkelő azt elmesélte, és ahogyan azok az elmúlt hosszú évtizedekben az én emlékezetemben megőrződtek. Az igazságtalan Trianoni Békediktátum súlyos feltételeket kényszerített az országra. Magyarország elveszítette területe és lakossága nagy részét. Az egyszerű emberek is érezték, hogy nem jól van ez így, ezért is vállalkoztak közülük jó néhányan, hogy önként csatlakoznak egy kibontakozó felkeléshez.

Nagybátyám, Polyák Gábor elbeszéléséből tudom, hogy Kecskeméten is toboroztak önkénteseket, akik között volt nem egy katonaviselt ember is. A Hírös Városból, Kecskemétről mintegy 70 önkéntes érkezett meg 1921. augusztus 27-én a soproni laktanyába, hogy tiltakozva az igazságtalan trianoni döntés miatt szolgálatra jelentkezzenek, megvédjék az országot, megakadályozzák a feldarabolását. A laktanyában máshonnan

érkezett önkéntesek is voltak. A közösen megtartott eligazítás után mindenkinek le kellett adni a személyi okmányait, irat nem maradhatott náluk.

Bár más források másként említik, nagybátyám úgy mesélte, hogy kisebb csoportok már 27-én este elindultak a laktanyából - a kecskeméti önkéntesek együtt indultak el - a Lővérek hegyeibe, hogy körbevegyék Ágfalvát. Valamennyi önkéntes kezében egy fűzfavessző volt, azért, hogy az addig a határvédelmet ellátó, de szerződés értelmében kivonuló magyar csendőrök fegyvereit, lőszereit, hadi felszerelését a fűzfavessző átadása után az így magukat igazoló felkelők kaphassák meg, ne jusson a hadi felszerelés idegen kezekbe. Ezzel hivatalosan betartották a szerződés előírásait, a felkelők pedig mégis fegyverhez jutottak.

Az osztrákok a krónikák szerint is 28-án elfoglalták Ágfalvát. Az állomáson benn állt az osztrákok vonata, osztrák csendőrök, hivatalnokok próbálták átvenni az igazgatást, ami elég nehezen ment.

A kecskeméti önkéntesek ez idő alatt Ágfalva körül, nem messze a falutól, a hegyekben, az erdőben várakoztak. Polyák Gábor úgy mesélte, hogy 2 fős felderítő egységet küldtek Ágfalvára, hogy felmérjék az osztrákok erejét, elhelyezkedését. Amíg a 2 felderítő járta a falut, a többiek találtak egy üres vizes hordót. A várakozó önkéntesek egy cselet találtak ki, puskával az üres hordóba lőttek, és a lövéseknek olyan lett a hangja, mintha ágyú dörögne, mintha a felkelőknek nehéztüzérsége is lenne, az fenyegetné a megszálló osztrákokat.

A közeli dörrenések erős hangjára kitört a zűrzavar, az osztrákok felugráltak az állomáson lévő vonatra, intettek a civil ruhában az állomás közelében, attól mintegy 30-40 méterre lévő 2 felderítőnek is, hogy szálljanak fel, de azok természetesen maradtak. A tolongásban, zavarodottságban aztán valaki elsütötte a fegyverét, és ezzel elkezdődött az általános lövöldözés. Akinél fegyver volt, az lőtt szinte vaktában mindenre, és ekkor már a

felkelők is tüzelni kezdtek fedezékükből az állomás környékén. A nagybátyám szerint elsőként talán egy osztrák kakastollas lőtt, a lövés eltalálta az egyik felderítőt, a kecskeméti Baracsi Lászlót, aki összerogyott, és a helyszínen elvérzett. Helytállását ez az emlékmű, Ágfalván róla elnevezett utca, és az utókor emlékezete őrzi.

A vonat a lövöldözés után visszavonult Ágfalváról az osztrákokkal, így a kecskeméti önkéntesek hősiességükkel visszaszorították a megszállókat. Ezzel megakadályozták azt is, hogy az osztrákok Ágfalva felől elfoglalják a Sopron ivóvizét biztosító vízművet, és ezáltal megadásra kényszerítsék a város lakosságát.

Az ágfalvi csatáknak, a Sopron, később Kőszeg és Szombathely körüli ellenállásnak a híre elterjedt a Felvidéken, később eljutott Magyarország más vidékeire is. Újabb önkéntesek, diákok, bányászok csatlakoztak a nyugat-magyarországi felkeléshez, nem hagyták a városokat, a területet az osztrákoknak elfoglalni.

Polyák Gábor nagybátyám a kuruc időkhez hasonlította a Szombathely környéki eseményeket, amikor is az önkéntes ellenálló magyar egységek átmentek az ellenség területére portyázni, és elfoglaltak fegyver- és lőszerraktárakat, majd komoly hadi zsákmánnyal, fegyverrel, lőszerral tértek vissza.

A felkelők sikerei nyomán az ANTANT kénytelen volt kiírni a népszavazást, amelyről már az előbb szóltam, és amelynek eredményeként Sopron város és a környék lakossága nagy többséggel Magyarországot választotta.

Ki tudja, ha Pozsonytól Besztercebányáig, Kassáig, Munkácstól Aradig, Temesvárig, Zentától Szabadkáig és tovább hasonló népi ellenállás bontakozott volna ki, talán más lenne Trianon hozadéka, más lenne az ország.

De most mi itt tisztelegjünk a nyugat-dunántúli felkelés hősei előtt, feljegyezve a tényt, hogy Sopron és környéke, benne Ágfalva ma is Magyarországhoz tartozik. Ez köszönhető az egykor ott lakóknak, de ugyancsak köszönhető a felkelés résztvevőinek, köztük a kecskeméti önkénteseknek, akik hősiességükkel, akár életük feláldozásával is védték a hazát, szembeszálltak a megszállókkal, megmutatták, hogy az igazságtalan Trianoni Békediktátum ellenére is lehet kis győzelmeket aratni, olyanokat, amelyek hatása, eredménye, emléke évszázadokra megmutatja a hazát védők hősiességét, példát ad az utódoknak.

Polyák József
nemzetőr vezérőrnagy
a Magyar Nemzetőrség Országos Szövetsége
Országos Elnöksége tagja

KEDVES KATOLIKUS HONFITÁRSAM!

A Központi Statisztikai Hivatal 2011. október 1. és 31. között népszámlálást végez Magyarországon. A tízévenkénti felmérés a társadalom mélyebb megismerésén és feltérképezésén túl a gazdasági, az egészségügyi, az oktatási, a szociális és a kulturális fejlesztések tervezésekor is alapul szolgál. Éppen ezért a társadalom jövője szempontjából is fontos, hogy megvallja a katolikus egyházhoz való tartozását. Jézus mondja: „Azokat, akik megvallanak engem az emberek előtt, én is megvallom majd mennyei Atyám előtt” (Mt 10,32).

A lakossági kérdőív 38. kérdése: Mely vallási közösséghez, felekezethez tartozónak éri magát? - válaszul írja be: katolikus.

A KSH első alkalommal biztosít lehetőséget arra, hogy a polgárok a világhálón keresztül válaszoljanak a népszámlálási kérdőívre. Ez a mód mind az Ön, mind a statisztikai hivatal számára megkönnyíti a procedúrát. Kérjük, hogy a plébániai és más egyházi közösségek segítsék idősebb, illetve arra rászoruló honfitársainkat a népszámlálási kérdőív kitöltésében. >

A népszámlálásról bővebb információkat, részleteket az alábbi elérhetőségeken kaphat:
www.ksh.hu www.nepszamlalas.hu
www.katolikus.hu info.nepszamlalas@ksh.hu
Figyelmét megköszönve:

Erdő Péter
bíboros, prímás, érsek
a Magyar Katolikus Püspöki Konferencia
elnöke



TISZTELT ÁGFALVI LAKOSOK!

A 2009. évi CXXXIX. Törvény rendelkezik a 2011. évi népszámlásról.

A törvény értelmében a Magyar Köztársaság területén 2011. október 1-jén 0 órakor fennálló állapot alapulvételével a természetes személyekről és a lakásokról nép- és lakásszámlálást kell tartani. Az adatszolgáltatás - a nemzetiségre, anyanyelvre, a vallásra, a tartós betegségre és a fogyatékosságra vonatkozó kérdések kivételével - kötelező.

Az adatgyűjtés végrehajtása az önkormányzatok, a szakmai felügyelet a Központi Statisztikai Hivatal (KSH) feladata.

A lakásokat és azok lakóit számlálóbiztosok keresik fel. Minden lakás előzetesen (2011. október 1-ig) kap egy borítékot amelyben lesz egy lakáskérdőív és egy személyi kérdőív. /Csak olyan postai ládába tudunk borítékot elhelyezni, amelyik arra alkalmas és nem gyűrődik meg a benne lévő kérdőív./ Így előzetesen már tájékozódhatnak a megválaszolendő kérdésekről.

Minden lakcímet felkeres a számlálóbiztos. Ágfalva közigazgatási területén 7 számlálóbiztos látja el feladatát, kérem segítség munkájukat.

Az adatszolgáltatási kötelezettség teljesítésének három módja van:

- www.enepszamlalas.hu honlapra történő belépéssel, egy azonosító és egy egyedi kód megadásával lehetővé válik a népszámlálási kérdőívcsomag

on-line felületen történő kitöltése 2011. október 1-16. között.

- a kérdőíveket saját maga tölti ki és átadja a számlálóbiztosnak 2011. október 1-16. között.
- a kérdéseket megválaszolhatja személyesen a számlálóbiztosnak 2011. október 1-31. között.

A kötelezően megválaszolendő kérdéseken kívül vannak még a kérdőívben olyan kérdések is, melyekre az adatszolgáltatás nem kötelező!

Mint a népszámlálás lebonyolításáért helyben felelős személy kérem a lehetőségek szerint válaszoljanak ezekre a kérdésekre is.

Ágfalva nemzetiségi település és valamennyiünk számára és érdekében nagy jelentőséggel bír a személyi kérdőív nemzetiség, nyelvi kötődés kérdéseire való válaszadás, a nemzetiségi hovatartozásunk megerősítése. Kérem válaszolják meg ezen kérdéseket őszintén és bátran.

**Köszönöm közreműködésüket,
támogatásukat.**

Rasztovits Anna
jegyző

ÁGFALVI NYELVJÁRÁS 48. RÉSZ HIANZISCHE MUNDART

aungstraht – Leicht verrückt – kicsit
bolond

beidl – schütteln – ráz

blunzat – ungestalt – alakatlan

Buiwan – Buben – fiúk

Gfrohns – Speiseeis – fagy

Häifa – Topf – fazék

hachln – arbeiten – dolgozni

Iaml – Ärmel – (ruha) ujj

Knibbel – Knöchel – bütök

lousn – horchen – hallgat

gyűjtötte: Böhm András

NÉPSZÁMLÁLÁS: VALLJUK MEG ÉLTETŐ GYÖKEREINKET!

Októberben elkezdődik a népszámlálás. Népszámlálóbiztosok fognak házról házra járni, és érdeklődni, például a vallási hovatartozás iránt. Kérünk mindenkit, akit evangélikusnak kereszteltek, vagy más vallásúnak, de az evangélikus vallással szimpatizál, és evangélikusnak érzi magát, jelölje meg az evangélikust, saját vallásaként! A népszámlálás "névtelen", azaz a megadott adatokból senkinek sem anyagi, sem bármilyen kára nem származhat. Egyházunk megítélése és anyagi támogatása viszont nagyban függ attól, hogy hányan vallják magukat országszerte evangélikusnak. Kérjük, támogassák egy X-szel egyházunkat!

Erős vár a mi Istenünk! Heinrichs Eszter és Michael

Az alábbiakban a népszámlálásról szóló püspöki körlevelet olvashatják:

A MAGYARORSZÁGI EVANGÉLIKUS EGYHÁZ PÜSPÖKI TANÁCSÁNAK BÁTORÍTÁSA

A tízévenkénti népszámlálás átfogó képet ad, többek között, Magyarország lelki erőnlétéről is. Megtudhatjuk, hogy hazánk polgárainak hol vannak a spirituális gyökerei, ki honnan táplálkozik lelkileg.

A vallási hovatartozást tisztázó kérdés esélyt ad számunkra, hogy megvalljuk hitünket, esetleg újra felfedezzük éltető gyökereinket.

Ebben az összefüggésben is iránymutató Péter apostol biztatása: "legyetek készek mindenkor számot adni mindenkinek, aki számon kéri tőletek a bennetek élő reménységet." (1Pt 3, 15)

A népszámlálás lehetőséget teremt számunkra, hogy megvalljuk élő reménységünket. A Magyarországi

ÁGFALVI KRÓNICA

Evangélikus Egyház Püspöki Tanácsa bátorít minden hazánkban élő evangélikus hittestvért, hogy éljen ezzel a lehetőséggel, vállalja evangélikus gyökereit és éljen is belőlük!

Erős vár a mi Istenünk!

Gáncs Péter elnök-püspök

Fabiny Tamás püspök

Szemerei János püspök

ÁGFALVA ISMÉT MÁSODIK A FALVAK VERSENYÉN

Idén másod ízben került megrendezésre a Balfi Szüreti Napok rendezvényén belül a BALFIASKÓ elnevezésű ügyességi és szellemi vetélkedő. Történelmi és helytörténeti feladatok mellett ügyességi játékokban is összemérhették tudásukat az ágfalvi, balfi és környékbeli résztvevőkből összeállított csapatok.

Községünket nagycsaládosok és fiatalok egyaránt képviselték, akik a főző versenyen és a madárijesztő készítésben kiválóan szerepeltek, a feladatok megoldásában második helyezést értek el.

Teljesítményükhöz gratulálunk!



Fotó: Kassai Péter

TISZTELT MAGYARORSZÁGI NÉMET HONFITÁRSAINK!

2011-ben népszámlálást tartanak az Európai Unió valamennyi államában, így Magyarországon is.

A hazánkban október hónapban sorra kerülő népszámlálás során ismét lehetőségünk lesz arra, hogy nyilatkozzunk nemzetiségi hovatartozásunkról, anyanyelvünkéről, valamint arról, milyen nyelven beszélünk családjunk, barátaink körében általában.

Bár a nemzetiségi, nyelvi kötődésekre vonatkozó kérdésekre nem kötelező válaszolni, a Magyarországi Németek Országos Önkormányzata arra biztat és kér mindenkit, akinek fontos a németiséghez való tartozása, hogy ezt a népszámlálás során vallja meg!

A népszámlálás eredményei hosszú távra meghatározzák oktatási rendszerünk alakulását, óvodáink, iskoláink jövőjét, az általunk is lakott települések fejlődését. Közvetlen hatással lesznek a nemzetiségi önkormányzatok és civil szervezetek állami támogatására, anyanyelvünk, kulturális hagyományaink megőrzése érdekében végzett munkájuk elismerésére.

A magyarországi németiség évszázadok óta gazdagítja közös hazánk kultúráját, szorgalmas munkával járult és járul hozzá Magyarország fejlődéséhez. Anyanyelvünk, baráti, rokoni kapcsolataink révén összekötő, közvetítő kapocs vagyunk hazánk és a németül beszélők 100 milliós sokasága között. Joggal lehetünk büszkéek nyelvi és kulturális örökségünkre, intézményeink, egyesületeink és önkormányzataink identitásunk megőrzéséért végzett tevékenységére, anyaországi kapcsolatainkra.

Egyenrangú magyar állampolgároként és európaiakként vállaljuk és valljuk meg emelt fővel a népszámlálás során is, hogy magyarországi németek vagyunk!

Heinek Ottó elnök

Magyarországi Németek Országos
Önkormányzata

LIEBE UNGARNDEUTSCHE LANDSLEUTE!

2011 findet in den Mitgliedsstaaten der Europäischen Union, so auch in Ungarn eine Volkszählung statt.

Wir werden im Oktober erneut die Möglichkeit haben, uns bei dieser Volkszählung zu unserer Nationalität und Muttersprache zu bekennen und zu erklären, welche Sprache wir im Kreise unserer Familie und Freunde sprechen.

Obwohl die Fragen nach der Nationalität und der sprachlichen Bindung nicht beantwortet werden müssen, bittet die Landesselbstverwaltung der Ungarndeutschen alle Landsleute, für die ihre Zugehörigkeit zum Deutschtum wichtig ist, sich bei der Volkszählung zur deutschen Nationalität und Muttersprache zu bekennen!

Die Ergebnisse der Volkszählung werden die Gestaltung unseres Bildungswesens, die Entwicklung der auch von uns bewohnten Städten und Gemeinden, die Zukunft unserer Kindergärten und Schulen langfristig bestimmen. Sie werden eine direkte Auswirkung auf die staatliche Förderung der Nationalitätenselbstverwaltungen und der zivilen Organisationen, sowie auf die Anerkennung unserer für die Bewahrung unserer Muttersprache und kulturellen Werte geleisteten Arbeit haben!

Das Ungarndeutschtum bereichert seit Jahrhunderten die Kultur unserer gemeinsamen Heimat, trägt mit fleißiger Arbeit zur Entwicklung Ungarns bei. Durch unsere Muttersprache, unsere familiären und freundschaftlichen Beziehungen sind wir Vermittler und Bindeglied zu den 100 Millionen deutsch sprechenden Bürgerinnen und Bürgern der Welt. Auf unser sprachliches und kulturelles Erbe, auf die identitätsbewahrende Tätigkeit unserer Institutionen, Vereine und Selbstverwaltungen können wir mit Recht stolz sein.

Bekennen wir als gleichberechtigte ungarische Staatsangehörige und als europäische Bürgerinnen und Bürger auch bei der Volkszählung erhobenen Hauptes, dass wir Ungarndeutsche sind!

Otto Heinek Vorsitzender

Landesselbstverwaltung der
Ungarndeutschen

TISZTELT SÍRHELYTULAJDONOSOK!

Ágfalva Község Önkormányzatának a temetőkről és a temetkezésről szóló 15/2000. (X.26.) rendelete alapján a sírhelyek használata a megváltástól számítva 25 évre szól. Rátemetés esetén az utolsó koporsós rátemetés napjától, a kettős sírhely esetén az utolsó koporsós temetés napjától számított 25 év.

A temető sírhely-nyilvántartásának áttanulmányozása alapján megállapítottam, hogy temetőkben sok sírhely esetében lejárt a használati jog. A sírhelyek további használati joga az eredetivel azonos időtartamra ismételt megváltható.

A sírhelyek megváltási díja 2011. május 1-től a következők szerint változott:

- a) egyes sírhely:
15.000,-Ft + ÁFA
- b) kettős sírhely:
30.000,-Ft + ÁFA

A sírhelyeket a Polgármesteri Hivatalban (9423. Ágfalva, Soproni u. 3.) ügyfélfogadási időben lehet újraváltani.

A Polgármester Hivatal ügyfélfogadása:

Hétfő: 8.00-12.00, 13.00-16.00
Kedd: 13.00-15.30
Szerda: 8.00-12.00
Csütörtök: az ügyfélfogadás szünetel
Péntek: 8.00-12.00

Felhívom figyelmüket a sírhelyek, síremlékek állapotára is. Szeretnénk elkerülni az esetleges ebből származó baleseteket, ezért kérjük a Tisztelt Sírhelytulajdonosokat, hogy a rossz állapotban lévő síremlékeket biztonságosan hozzák helyre.

Gaál István
Polgármester

KEDVES FIATALOK!

Ágfalva Község Önkormányzata csatlakozott a Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjpályázat 2012. évi fordulójához.

Az „A” és „B” típusú pályázati kiírás a Polgármesteri Hivatal hirdető tábláján lesz látható 2011. október 17-től 2011. november 14-ig.

A pályázatokat a fenti időszak alatt, de legkésőbb 2011. november 14-ig lehet benyújtani az ágfalvi Önkormányzathoz (Ágfalva, Soproni u.3.)

A pályázati űrlap a Polgármesteri Hivatalban (Ágfalva, Soproni u. 3.) 2011. október 17-től beszerezhető ügyfélfogadási időben.

Bővebb felvilágosítás a www.wekerle.gov.hu oldalon és a polgármesteri hivatalban.

A pályázati űrlaphoz a következő igazolásokat kell csatolni:

- A felsőoktatási intézmény által eredeti jogviszony-igazolás a 2011/2012. tanév első félévére.
- Igazolás a pályázó és vele egy háztartásban élők egy főre jutó havi nettó jövedelméről (jövedelemigazolások csatolása).
- Szociális rászorultság igazolására egyéb okirat csatolása (ha van ilyen).

A pályázati űrlap csak a fenti meghatározott kötelező mellékletekkel együttesen érvényes.

A pályázáshoz sok sikert kívánok.

Rasztovits Anna
jegyző

Wagner Kata 5. osztályos tanuló schefflenzi táborozásunk után versbe öntötte élményeit, melyet szeretnénk megosztani a krónika olvasóival.

SCHEFFLENI VAKÁCIÓ

Elindultunk Schefflenzbe,
odaértünk estére.
A kisbuszban nevetgáltunk,
Érkezésre megéheztünk.

Elmentünk a családokhoz
Ismerkedtünk velük.
Kora reggel útra készen,
elindultunk együtt.

A szuper kötélpályát
Csoportokban jártuk végig.
Mindenkinek nagyon tetszett,
Remélem jövőnk máskor is.

Az üvegmúzeumban
Sok szép dolgot láttunk,
Az „Experimentában”
Áramot is „csináltunk”.

Vonattal és hajóval
Jutottunk el ide,
Ezekre a lenyűgöző,
Érdekes helyekre.

Jól kijöttem a partneremmel,
de szerintem, mindenki.
Várom már a jövő évet!
„Leszünk barátok? Kérlek!”

Wagner Kata
5. osztályos tanuló



AZ ÁGFALVI EVANGÉLIKUS EGYHÁZKÖZSÉG PROGRAMJAI OKTÓBERBEN

Október 1-én, szombaton 10 órától "gyermek délelőttöt" tartunk a hittanos gyerekeknek és barátaiknak.

Október 2-án, vasárnap 9 órakor családi istentiszteletre várunk szeretettel kicsiket és nagyokat. Október 4-8-ig berlini konfirmandusokat látunk vendégül gyülekezetünkben. Október 7-én 17 órától a berliniekkel közös ifjúsági estét tartunk Ágfalván.

Október 8-án, előreláthatólag 10 órakor az újonnan elkészült játszótér felavatására kerül sor.

Október 9-én, vasárnap 9 órakor magyar nyelvű úrvacsorás istentiszteletre hívogatunk szeretettel.

Október 12-én, szerdán 16 órakor bibliaóra várunk minden kedves érdeklődőt.

Október 16-án, vasárnap 9 órakor németnyelvű úrvacsorás istentiszteletet tartunk.

Október 23-án, vasárnap 9 órakor magyar nyelvű istentiszteletet tartunk.

Október 27-én, csütörtökön 14.30-kor Gemeindenachmittagra várjuk szeretettel a németajkú testvéreket.

Október 30-án, vasárnap 9 órakor németnyelvű istentiszteletet tartunk.

Október 31-én, reformáció napján 17 órakor tartunk istentiszteletet.

(A gitárórákat megbeszélés szerint tartjuk.)

Szeretettel ajánljuk figyelmükbe rendszeresen frissülő honlapunkat:

<http://agfalva.lutheran.hu>

Erős vár a mi Istenünk!

Heinrichs Eszter és Michael



VIII. Ágfalvi Gesztenye Fesztivál
Ágfalva Vadon Lovas Club
2011. október 8 - 9.
2011. október 8. szombat



7.00 - 9.00 Gesztenyés sütemények árusítása a „kőpiacnál”

9.00 órától Vadon Lovas Club területén folyamatos Gesztenyesütés, forralt bor, sült gesztenye, méz árusítása, kirakodóvásár.

10.00 óra A Pápkert Játsszótér ünnepélyes átadása (Patak utca)

13.15 óra Gesztenye Fesztivál megnyitó, és az „Őszi hangulatok” bábkészítő verseny eredményhirdetése.

13.30 óra Batyi Árpád primás és cigányzenekara

14.00 óra Lovas bemutató szabadtéren
 14.45 óra Testvériség Néptánc Együttes műsora
 15.15 óra Batyi Árpád primás és cigányzenekara
 15.45 óra László és Zsupán produkció
 17.00 óra Kiállítás megnyitója az Ágfalvi 2012. évi naptár anyagából a Vadvirág Étteremben
 17.30 óra Ízisz Mozgás Stúdió hastáncbemutatója
 18.00 óra Havanna Trió
 18.30 óra Vér nélküli vadászat (Soproni Lővér Vadászkiértősök műsora)
 19.00 óra Gesztenye Bál vacsorával, zenét a Mozsó Trió szolgáltatja a Vadvirág Étteremben.

/Belépőjegyek a Vadvirág Étteremben kaphatók, asztalfoglalás 99/505-780- as telefonszámon./

2011. október 9. vasárnap

9.00 óra Program folytatása (gesztenyesütés, forralt bor, sült gesztenye, méz árusítása, kirakodóvásár)
 13.00 óra Ízisz Mozgás Stúdió hastáncbemutatója
 13.30 óra Dirty Dance akrobatikus és show tánc bemutatója
 14.00 óra A Tájháznál /Hegy u. 8-9./ a Morgenröte Énekkar fellépése /must, forralt bor, sütemény, sült gesztenye árusítása/
 14.30 óra Mese „Világszép Sárkány Rózsa története” Bolla Balázsne és hallgatói előadásában
 15.00 óra Csemete Bábszínház: „A medvebocs, aki madár akart lenni...” című mesejátéka
 16.00 óra Az Ágfalvi Patakugrók Táncgyüttes műsora
 16.30 óra Testvériség Néptánc Együttes műsora
 17.00 óra Ágfalvi Fúvószenekar műsora
 18.00 óra ABBA tribute show

Dél előtt 10 órától 18 óráig folyamatosan a Vadon Lovas Club területén népművészeti kirakodóvásár és kézműves foglalkozás lesz. Büfé valamint gesztenyés ételek és sütemények, folyamatos gesztenyesütés.

A sütemények udvari beszállítója a Dömötöri Cukrászda.

Forralt bor, must, gesztenyeméz kapható, ingyenes mézkestoló.

Geszténye Marci játszóház (14 órától)

Légvár, trambulín, körhinta. Veterán autók (9-én 14 órától)

Részletes felvilágosítás a 99/505-780 – as telefonszámon.

A programváltoztatás jogát fenntartjuk!

Kapcsolódó programok: Világ Gyalogló Nap (2011. október 9-én)

10 óra Indulás a Hajnal térről

11 óra Megérkezés Ágfalvára a Vadon Lovas Clubba

SIKERES VOLT A IX. ÁGFALVI FUTÓFESZTIVÁL

Hagyományainkhoz híven immár kilencedik alkalommal, idén is megrendezésre került szeptember második szombatján az Ágfalvi Futófesztivál. Ragyogó napsütésben vártuk az érdeklődőket, a futni, mozogni vágyó fiatalokat és felnőtteket.

Az előző éveket is túlszárnyalva két és félszázan gondolták úgy, hogy kipróbálják magukat és teljesítik a távokat. A fiatalabbak az 1000 és 1500 méteren szerepeltek soha nem látott szép számmal, míg az idősebbek a 3,7 és 10 km leküzdésére vállalkoztak. Örömmel láttuk, hogy akik már rendszeres résztvevői fesztiválunknak, egyre nagyobb próbák elé állítják magukat, s megmérettetik magukat a hosszabb távokon is. Fő versenyszámunkat, a 10 km-es távot már nemcsak a versenyszerűen sportolók választották, hanem a futást hobbiszinten űzők körében is népszerűvé vált. Ki kell emelni még az 1000 méteren jelentkezők rendkívül magas számát, a sok iskoláskorú fiatal mellett idén már az óvodások is szép számmal teljesítették a távot.

Aki nem futni szeretett volna, lehetősége nyílt szakember vezetésével 6 km-es túra teljesítésére gazdag információkkal teli túrázásra.

A délelőtt folyamán az erős emberek vállalkoztak hintóhúzásra, és a futballrajongók számára kiírt dekázó verseny is nagy sikert aratott. Kvíz kérdéseink is népszerűek voltak, a pihenő időben sokan töltötték ki az idei év sporteseményei felől érdeklődő kérdéseinket.

A legkisebbek óvónők segítő kezei között alkothattak, tölthették tartalmasan a délelőttöt.

Az eredményhirdetés előtt már nagyon várták a fiatalok a látványos Kangoo

jump bemutatót és az azt követő fél óras edzést. Kis pihenő és máris folytattuk a mozgást Zumba oktató vezetésével.

Minden futószámot korosztályonként és nemenként is díjaztunk, így rengeteg díj talált gazdára. Végül tombolasorsolással zárult a sportos délelőtt.

A rendezvény sikeréhez nagyban hozzájárult a sok önkéntes, önzetlen segítő összehangolt munkája.

A szülők aktív részvétele is hozzájárult rendezvényünk sikeréhez. Süteményt, tombolát árultak, az Ágfalvi Kézilabdacsapat tagjai színvonalas zenés bemelegítést tartottak a futószámok előtt.

Összességében elmondható, hogy a futófesztivál idén is betöltötte a hozzáfűzött reményeket és a délelőtt minden jelenlévő számára kellemes időtöltést hozott.

Köszönjük minden támogatóknak, hogy személyes segítő részvételével, anyagi támogatásával hozzájárult rendezvényünk sikeres és színvonalas lebonyolításához!

Németh Szilvia
Testnevelő tanár



ÁGFALVI FUTÓFESZTIVÁL EREDMÉNYEI

1000m

I. korcsoport	FIÚ	időeredmény	LÁNY	időeredmény
1. helyezett	Magyarász Mirkó	6:13	Anderson Lucia	6:45
2. helyezett	Kovács Marcell	7:03	Bánóczy Jenni	7:01
3. helyezett	Wágner Péter	7:15	Várallyay Zsófia	7:20

II. korcsoport	FIÚ	időeredmény	LÁNY	időeredmény
1. helyezett	Zselinszky Kevin	5:30	Fürtös Fanni	6:10
2. helyezett	Kemény Márton	5:46	Antal Patrícia	6:21
3. helyezett	Kovács Ottó	5:51	Wágner Zsófia	6:35

III. korcsoport	FIÚ	időeredmény	LÁNY	időeredmény
1. helyezett	Huber Krisztián	5:19	Tóth Lili	6:02
2. helyezett	Gászner Ágoston	5:32	Zselinszky Zsaklin	6:49
3. helyezett	Antal Kevin	5:53	Porga Éva	8:20

IV. korcsoport	FIÚ	időeredmény	LÁNY	időeredmény
1. helyezett	Varga Viktor	4:48	Tóth Julianna	6:56
2. helyezett	Réti Levente	4:52	Orsós Klaudia	6:58
3. helyezett	Kovács Dominik	5:16	Kende Anna	7:02

1500 m

I. korcsoport	férfi	időeredmény	női	időeredmény
1. helyezett	Rétfalvi Kolos	7:13	Supper Ágnes	7:52
2. helyezett	Kakas András	7:14	Török Annamária	9:23
3. helyezett	Gászner Ágoston	7:51	Zselinszky Zsaklin	9:53

II. korcsoport	férfi	időeredmény	női	időeredmény
1. helyezett	Balogh Tamás	6:40	Nagy Nikolett	8:02
2. helyezett	Bayer Levente	6:50	Rákóczi Borbála	8:23
3. helyezett	Bihari Ferenc	7:38	Albert Helga	8:30

III. korcsoport	férfi	időeredmény	női	időeredmény
1. helyezett	Kardos Balázs	6:51	Várallyayné Jenovai Szilvia	7:50
2. helyezett	Léderer György	6:53	Dr. Fürtös Ildikó	9:13
3. helyezett	Babos Balázs	7:21	Baumgartner Piroska	9:50

1500 m

IV.korcsoport	férfi	időeredmény	női	időeredmény
1. helyezett	Kóczán János	7:26	Tóth Zsuzsanna	8:45
2. helyezett	Németh László Tamás	8:10	Fischer Erika	10:38
3. helyezett			Léderer Györgyné	11:18

3700 m

I. korcsoport	férfi	időeredmény	női	időeredmény
1. helyezett	Varga Viktor	13:43	Wágner Kata	21:58
2. helyezett	Kovács Dominik	14:00	Tóth Flóra	22:00
3. helyezett	Dominek Mátyás Szlávich Ádám	15:52		

II. korcsoport	férfi	időeredmény	női	időeredmény
1. helyezett	Kádár István	13:40		
2. helyezett	Nagy Árpád	14:52		
3. helyezett	Léderer György	16:13		

III korcsoport	férfi	időeredmény	női	időeredmény
1. helyezett	Hegyi Péter	15:46	Léderer Györgyné	24:04
2. helyezett	Rétfalvi Lajos	17:07		
3. helyezett	Tóth Gyula	17:36		

10 000 m

I. korcsoport	férfi	időeredmény	női	időeredmény
1. helyezett	Balogh Tamás	45:29		
2. helyezett	Németh Alex	46:38		
3. helyezett	Nándorhegyi Norbert	47:52		

II. korcsoport	férfi	időeredmény	női	időeredmény
1. helyezett	Szászi Tamás	38:00	Riba Katalin	45:55
2. helyezett	Nagy Ákos	38:32	Iváncsics Katalin	47:08
3. helyezett	Czákler Richárd	40:17	Fenyvesi Csilla	49:02

III.korcsoport	férfi	időeredmény	női	időeredmény
1. helyezett	Kóczán János	47:35	Hammel Terézia	49:27
2. helyezett	Pölzman Róbert	48:05	Tóth Zsuzsanna	51:19
3. helyezett	Horváth József	59:04	Konrád Hajnalka	53:19

FELHÍVÁS!!

Őszi hangulatú utcai dekorációs
bábkészítő versenyt hirdetünk!

**Tegyük vidámabbá Ágfalvát a VIII.
Gesztenye Fesztiválra!**

Aki utcafrontját tréfás, jópofa bábd dekorációval díszíti, értékes ajándékokat nyerhet. Ha már kész a kreáció kérem, jelezzék (név és lakcím közlésével) a Vadvirág Étteremben 99/505-780, vagy Csoltói Józsefnél 20/7797-113, akik zsűrizni fogják alkotásaikat. Az elkészítés határideje 2011. október 07-e.

**Eredményhirdetés a Gesztenye
Fesztivál megnyitóján 2011. október
08-án 13.15 órakor, a Vadon Lovas
Clubban.**

Nyeremények:

1. díj: **Családi vacsorameghívás a Vadvirág Étterembe**
2. díj: **Kétszemélyes belépő a Gesztenyebálba**
3. díj: **Kétszemélyes vacsorameghívás a Vadvirág Étterembe**

Várjuk jelentkezésüket a fenti telefonszámokon, vagy személyesen a Polgármesteri Hivatalban.



TÖK JÓ VÁSÁR
(a „pihenőnél”)
az Ágfalvi Panzió
előtti téren

**Október 8-án
szombaton**

**14-18 óráig várunk felnőttet és gyereket!
Lesz: süti, méz, forralt bor, és egyébek...**

ITTHON VAGYUNK, ÉRTÉKET TEREMTÜNK **Rajkai Takarékszövetkezet**
A TAKARÉKPONT HÁLÓZAT TAGJA

Biztos gyarapodás

www.rajkaitakarek.hu **20%**

TakarékInvest Nyugdíj – előtakarékosági Számla előnyei:

- 20% - os állami támogatás (adó-visszatérítés)
- Adómentesség
- Ingyenes számlanyitás és vételi megbízás
- Kedvező számlavezetési díj
- Szabadon választható befektetési lehetőségek

Ágfalva, Fő u. 74. Tel.: 99/524-016
BANKOMAT 0-24 h

Ágfalvi krónika

Kiadja az Ágfalvi Önkormányzat
Felelős kiadó: Gaál István

Főszerkesztő: Csoltói József
Szerkesztőbizottság:
Böhm András, Szimon Zoltán

Eng. Szám: B/PHF/1136/GY/1993

Készült:
ART-COPY Nyomda, Sopron